

GE_GERICHTE ATAS/739/2007 vom 28. Juni 2007

GE Cour de justice, 2007-06-28, DE

Quelle: https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/ge_gerichte_ATAS_739_2007

FR: GE_GERICHTE ATAS/739/2007 du 28 juin 2007

IT: GE_GERICHTE ATAS/739/2007 del 28 giugno 2007

Erwägungen

E. 02

!4!%"\$6!;3/<4!====.= % 7\$.**>
"4 "====%==== 03 % 7\$.***
4\$%#! 4\$? "':!% %
"\$6!!"@ A2 -2 "\$ 4"!!"%
"!!"!!"!%"\$ % "\$!%" % 5
%!B" % % 4 % 4"\$%! " " %
 4CD? " "6?\$ "\$%! 7\$!:"\$
5C2 " !!"B" B 4%!% "

E. 4

!7 " %!%" "4% " ; 3/< 8! % 0//=" %
4% 7\$ 0//= " \$ %!\$"!
B %!% !%" 55\$6"
"!% \$6!6!5 9% B' %4\$ 77
% 4% O% ;4\$%\$
86!\$0/3B"!4!%"\$6!" "% %2
0/2 "\$"! ! 03 G%0/1 "' ' 44 !%!
0> "\$0/1 " "!"! "\$:'5
% %! "\$% .+ \$0/1 % !'"\$"
7" ":!' '\$% %!?\$"!6!!"!";
4% \$6\$!0/32' !6! '6!
% :!9" % '55\$6%!
" "% " \$ \$ % ; 86!\$ 0/3
\$! 4 \$ B \$ % "' % 5 %"
B ; 4% \$ \$6\$!0/32 0.2 \$ \$ \$"
\$!7 % \$44
\$% " !% " * 4% 7\$ 0/1 B !
 :!% 6! \$ B
4%!% "%!%"!4!%" %
% %6!\$4!04% 7\$0/0"8;2 %!
% B \$ "%!%4\$ "B
%9% "

E. 5

%"C\$ 9 5 9 4 \$ "6\$ 4!%"
%\$6! ; 3/< % B"! "6!% :!% 4
% 4% H%\$4\$7? H ! B :

■%■ ! 4 \$%■%■!\$ ■%■ ■4\$
4\$■;■!■:■\$■5\$"■!■6■!■!" ■ ■\$!%■;■
■\$■%■ ■ 4■%■ ■ ■\$■!■;■\$"6!■! ■(■2■
■4 !■%■6 !\$■!■%■C■5 ■%■'■%■4\$ ■!■%■
!%■L%\$■%\$■C"■ 4■\$■%■
■:■!%■%■B'!■4\$"■%■!■%■
■%■"■!■! ■!■!■!■\$■%■%■!\$■
■%■\$"5■%■;■"4 B■"■!■! ■!■!5!■@
&■./*■013■ ■!■2■ =■I■./1■>+■ ■!■2■.■I■./3■-I■
&■..0■-+0■ ■!■2■07■%■-*/■ ■!■2■.7A2■
■6■+■2■0■B'!■%■!4■B'!■%■9■Q!■6■!
■!%■"■7"■":!■!■!\$■\$■%■7!■!■!%■!
%■7■\$■%■%■Q ::!■\$■\$■\$"6!■"■4
■\$■Q■6■!\$ ■;■6 !\$■5 ■%■"■\$"■!%■"B"
■ \$■44\$! "■ ■'■4■ 44 \$%■ "■ !:■!%■! ■9■
4\$!■!4■ 8■!■4\$■%■!■"6■ 44"■\$■
7■Q■\$%2■=■ ■\$5! ■\$
!%■6!5■\$8■B'■-■"■7\$■0/0■ @ & ■-/■6\$!■0/=
■101,-/■ ■!■2■-23A2■ +2 ■\$4 ■6
!\$■\$■5\$"■Q!■6■!■!" ■Q■ !■!%\$■%■! ■@
■8■5■ Q!■)■\$■ \$A ■ 7■ !■ ■
■%■ B ■ "■!■! ■ "6■%■%■!■Q■%\$■
■4"■!■!■%■ ■!6■%■!■: \$■!\$2■%T■C"■!■
■!■%■;■4 \$%■\$8■5■ ■%■
■\$■Q"■%■%■"■%■;■!■!B■\$■B■
■\$■%■4 ■\$B■%!6!%"■Q■\$"
■%■!■4■7■%\$6■!■\$2■%\$■
"■!■%■!%■%■"■" ■%■%■!■4 ■\$■ ■%■\$!■\$■
B■%\$6■9■ ■ 4■%■ ■ \$■ ■ \$■!■ 7■ ■% ■ 9!5■\$■
■Q■\$"■@ & ■.03■01.■ ■!■2■=I■..3■.-=■
■!■2■0I■..=■-■=■ ■!■2■-■I■ ./3■.3>■ ■!■2■.A2■
■8■5■\$■!■!%■9■ !■\$■
■!?\$■ 78■%!6■%■)■ 4\$■6■ B■
B'■ ■ !%■ ■ 4\$ 6■ 4■!■"■!■\$■ !■ ■
■%■ ■;■ !■4 ■!%■! ■4■\$ ■%■%■4 \$%■\$8■5■
■%■6■7■\$■\$!%■!%!5!■92■ !■\$44 \$%■
"■!■9■ ■%■ ■%\$■!■% !\$■
■!■4■%■ ■!B'!■\$■'::!■!\$■44\$"■!■\$■ ■
7■4\$■6■%■!■!B■\$■\$!■ 4
■\$■B'!■: ■\$■ 4!■! ■ "■!■%■
■ 4■\$■ ■\$■ ■%\$2'■%■ ■!■!■B'!■! 4 \$%■ ■ 4 ■\$■
■:"\$■\$4■!■6■\$4\$ 7■%■;■\$44 \$%■ "■!■
■B■4 !■%■!%!5!■9■!■%■: ■!%■ ■' 78■%■ ■'
"%■ ■!\$■ ■%■!"■ ■ B■ ■\$44 \$%■ : ■\$■
■9■ ■ 4■%■ ■ B'!■ 4\$■"5■%■ ■
■!■"\$■%■! ■ 4■!■%■ ■94\$! "■ 4■\$■ 4■\$■ 9■
!■"■ B'!■!■!%■"■%■7!■4!■

'55\$6 !) ! " \$ B C 5
% \$ P % " C " % \$! % 9 4 \$ % % !
? B ! " % \$! ! ! % \$ \$ 4 % ! % 7
!) ! ! ! ! ! 9 \$. \$ " 7 \$ 0 / 0 % ;
4 \$ % ! \$ B " % ! % 6 ! \$ \$
P % \$ \$! % ; \$ % % ! ? \$! 6 ! ! % " 2 ..2
" 5 \$ 9 ! ! " \$ % ! B ! 4 \$ " ? % \$
\$ % 4 \$ % ! % ! B \$
\$ % 6 ! % \$ P % \$
! % ; \$ % % ! ? \$! 6 ! ! % " ; 4 % \$. \$ " 7
7 \$ 0 / 0 " 8 ; 2

, - , / , 0 / 1 ((2 + 1 + , * + *

! 3 .

. 2 " \$ \$ \$ 6 7 2 ! 3

02 ' % B \$ % 6 ! \$
P % \$ \$! % ; \$ % % ! ? \$
! 6 ! ! % " ? . \$ " 7 \$ 0 / 0 2 - 2 % " %
% 3 / : \$ 2 ; C \$ 5 ! ! % ! " 2 = 2 : \$
4 \$ % ! B Q 4 6 % : \$ \$ \$ % \$
4 \$ " % \$ \$ L % " ! - / 8 \$?
% ! ! ! % ! 4 ? \$ 7 : " " \$ @ C U ! M \$ C : B ! 1
1 / = A 4 \$ 6 ! \$ \$ % ! ? \$ \$ %
4 7 ! : \$ " % 9 \$ % 2 > 0
! : " " \$ \$ \$ 7 : " " \$. + 8 ! 0 / 3 @ & A I
" ! \$ \$ \$ \$! % ! ! B \$! !
% ! : %) 4 \$ 6 % 4 \$ % 5 % \$ \$
\$ % ! \$ I ! ! % L % \$ " \$
\$ 7 : " " \$ 4 \$ 6 ! 4 % 4 \$ 6 ! " % \$
! B 9 ! ! ! % ! \$ % 2 = 0 & 2 4 \$ " %
\$ \$ L % % 4 ! ? 4 ! \$ % ! 6
B ") 4 \$ 6 ! 6 % L % \$ 8 ! % ; ' 6 ! 2
5 \$:: ! ? \$! ! ! & & 4 \$ " ! ! %
S \$! S 4 ! : \$ 4 \$ " % \$ \$ L % %
% ! : ! " 9 4 \$ % ! ! ! B Q ; Q :: ! : " " \$
\$ \$ \$ 4 \$ 5 \$::